

工商晚報

The Kung Shu
Evening News
號式新式華字排印部設在星島英界德輔道中
號五第字將不刊設在星島英界德輔道中
司公限有報日商工：印承及印
號八十街城分仔灣港香
部部電話號
編輯部及採訪部：5-283378-80
經理部：5-277261 營業部：5-278618
中區辦事處：5-225495, 221
號二六箱郵 五七第二號掛
毫三價售張大兩紙
號二四三第紙面每

恒生指數跌七・二八
(六五〇・〇七)
(詳情刊第七頁)

繼外籍經理離職後

電話地産部地震

助理經理被拘控

涉嫌非法收受一萬四千元

中央裁判所提堂。

被告羅傑堂(廿八歲)，電話公司助理地產經理，被控違反防止賄賂條例第四節。

容是涉嫌於五月廿七日在一案獎備公司與電話公司買賣交易中收取一萬四千元。

被告當庭稱現金一萬五千元係兩名共犯押至十二月六日呈報。

時正在法庭候候保釋。法官判容押至十一月六日呈報。

【又訊】被告末亞公司之地產經理博索，目前仍下落未明，博索是於廉君調查電話公司尋落中於去年突然離港。

博索是於兩星期前的一個星期(日下午五時半返家，進來後，下午六時雙翼外出。渠以為二人外出晚飯，不料一去未返。據謂，博索即未報其音訊。

翌日，廉政公署有人到博索家，查詢博索消息。

馬氏兄弟涉
証人庭
被指

【本報訊】馬氏兄弟
女子何玉英。

兩村名童 疑製炸彈 爆炸受傷兼被控

【本報訊】新界兩名林村童因用曲尺形之木喉鑽及電池、炸藥，企圖製造炸彈玩耍，豈料炸彈突然爆炸，兩人因而受輕傷，痊癒後被警方拘控以「製造炸彈」及藏有「製造炸彈」用具罪名，此案今晨解離高院按察司楊鐵樑訊訊，兩被告由英明大律師代辯否認控罪，由於控辯雙方未上庭，上



電車車被燒

【本報訊】九龍何文田救民樓地下通道今晨九時三十五分發生電車車被焚事件，幸無人受傷，祇兩架電車被焚燬。圖為何文田救民樓發生火燒電車着火焚燒時情形。（本報記者姚漢錦攝）

押後至星期三始正式聆訊。被告：(一)曾賢奇，十八歲，(二)陳觀十七歲。兩人同被控於去年十二月十七日在打鼓嶺兩村間用兩個曲尺水喉鐵及一小電池炸彈，(三)藏有上述製炸彈用具。

兩男偽造文件 助人離開本港

今晨各判兩年

所爭辯，法官擬

星二萬元，手法是將山
運來本港，將原有之護
相片貼上，將非法移民之
章及地區印鑑，然後替
他們買機票，去年八月
十六日警方突擊搜查灣
仔碼頭，發現該地有

藏，員爲巴基斯坦籍。他們同被控於一九七三年四月廿八日，在本地區，與其他在逃人

李陸街五單位
今宣佈爲危樓

【本報訊】建築事
監督今日宣佈港島李
街六號、八號、十號
十二號及十四號爲危
建築物條例執行處
今晨發表聲明稱：該
三層高之戰前樓宇之

[illegible]

籍女歌星
巴籍男子
押兩星期

【本報訊】一名美國籍女子，因與一名巴籍男子發生性關係，被控違反美國法律，現正被押解回國。該名女子名為「珍妮·巴」，現年二十五歲，現正被押解回國。該名男子名為「巴·珍妮」，現年二十五歲，現正被押解回國。該名女子名為「珍妮·巴」，現年二十五歲，現正被押解回國。該名男子名為「巴·珍妮」，現年二十五歲，現正被押解回國。

稅局醞釀着工潮

圖樣以爲樣型行已樣并川

在角星標白線之一面。草圖不得越界。

[illegible]

人表示：至八月下旬，官獨欠缺或改善籌於上月廿八日於卅日歸坐意二小時，人的稅務警察，已決定將於本週內，向銀錢科提交改善待遇的「最後通牒」，聲稱如無結果，將會採取一連串行動。

稅務警察一發言人對本報記者表示：該會的

往馬場風
返家園居
世界花園
欲往九龍

馳電掣
居民閉翳
一個路牌阻去路
先入沙田行大運



多前多亦駛，仍壘兩道油處上有上雞，陰少居通上這大路以糶種直

今日天

晴雲

氏

五十五

高潮：下午二時

低潮：上午七時

天氣預測

吹和緩東風，初時天時密，有幾陣驟雨，日間天色朗。

最高氣溫為攝氏二十四度
 今午十二時室外氣溫為攝氏二十二度，濕度為百分之四十五，
 時零五分鐘，
 時零八分，

改改薪酬及升
滿意答覆，該會
的進一步行動。
突時，二級稅務
三千一百五十五
三千四百八十五
由三千三百二十
起薪點由三千六
外據可靠消息。
新酬及升級問題
科技技術人員，
日前大會。
公務員單位，包
專員、建築及製

稅制制度的情況，如再不能將會在短期內召開會員大會，新開的要求如下：

一、自一千六百四十五年起，改為由一千一百五十五元起。

二、現時一級稅務督察員，元至四千八百五十五元，改至一千一百五十五元起。

三、二百五十多名稅務主任，一百五十多名稅務員，擬定向港府交涉步行的進一步行動。而一百多名的連一進行。

為了同樣的問題決定於本週接發生潮，而仍未徹底解釋後：福利助理、社會福利、國圖及技術人員、醫護人員



的 附的們有倫

【本報訊】交通部指示標記中央之雙白線以面，以確保本身警方發言人表示，雙白線行車的安全，其旁又有錢，如果在一條線過該白線不得超過該白線兩條白線而行，必須清楚當時的症中必須不致危險，或任何其他人，可在安全的情況

**六士莫心急
綫闖不得
能換來囚**

除了遵守路口之黃色方格及馬路中央、兩旁更應注意連續或斷續白綫之路示，車輛是不准過在馬路中央和別人的安全。透過在馬路中央一條連續不斷的白線旁通行車（俗稱扒頭時），亦不應越該條不斷在白線旁邊行車時，車輛但車輛若在斷的白線旁邊行車（俗稱扒頭）時，駕車人士的車身可超越前車時，駕車人士的整個路面情況，在超越前車的整個過程及其本身車輪，或任何其它車輛的安全。除扒頭外，必要時亦可下車下，越過該斷續之白線，但仍以

沿馬路騎

世界各國花籃圖一

11

出之界様

運攝發行白話

不可越界。

對有餘地越界之
事誠不可越人。

西疑人
各被

今解高院
告否認控罪
調查
晚上
突擊
百餘
十五年前殺

東平大廈

百貨店、醫務所、寫字樓、銀行

彌敦道、太子道交界

即將入伙

只餘數間

旺角地王

面對地下鐵

全港唯一交換站

地下至六樓

專用升降機

商業單位350呎起

舖位十五呎樓底

住宅全部租出

洽租處：生記租務處

九龍彌敦道100號東英大廈201室

荔枝角道22號東興大廈316室

電話：3-673291

電話：3-802038

寫手，示意叫他們登
手，當他們登岸後，即
木樁重擊，及被用軍
踢毆，李永光傷勢最
重，當場昏倒。醒來時
，摸著癢癢的哈語音的
人，他們不像白種人的
，也不像中國人。的他們
哥兄弟推測那是英軍野
戰部隊傭的喀兵。

進

九

李永光是於本月一日晚上七時許從深河河泗水
 淡入境，在落馬洲附近的新田登岸，同行的還
 有四名同鄉青年。當他
 登岸，即為邊境巡邏
 英軍發覺，被迫跳入
 附近的一個漁塘中。
 李永光在醫院告訴他
 堂叔當時的情形稱：「
 三堂叔打槍長及四呎，
 嘉烈醫院留醫，
 較早時他曾接受
 切除脾臟手術。
 據醫生表示：李
 永光將來痊癒後
 ，也可能會終身
 殘廢。」

王燈

燈

各國燈飾 琳瑯滿目
 應有盡有 美不勝收
 歡迎參觀

T.Y. LTD. 通用

龍彌敦道窩打老道口

逃亡抵港遇截

難胞疑遭軍

其堂弟今向議

【本報訊】逃亡抵港連通略略的英軍戰至重傷的難胞李永光，其堂弟李健雄為挽救他免被逐返大陸，今晨往行政立法兩局非官守議員辦事處求助，並呈交有關其在港居留之資料。

該辦事處表示：兩名議員現正處理這宗個案，不過目前尚未能決定是否准李永光居留。

該名不爭難胞敘及本身或任何其車輛或土安全為主。此外，路面中央如兩條實白線中間復有白色方之外，途指示標記，則任何車輛均不得越過，但穿著制服之警務人員指示下，或有必要交通指牌，或因避可能碰撞之車輛（行人等必須之情下），則可以駕車越過。此類，如無警告轉進入可離車士而接近行車後的地方亦可駕車越過。混車人士如違反該規則，風聞感觸白線，及微白線旁同時有斷續白線之路面，初犯時可能罰款一百元，及入獄三個月，再犯時最罰款一千元，及入獄六個月。

位，被獲一樣鐵製飛機關，當場搜出約卅磅海洛英，時價約一百五十萬元，先後拘獲四名嫌疑男女，控以販毒及藏毒罪名，此案今晨解由高級按察司丁禮廉聆訊，四被告否認控罪。

○黃俊傑，廿九歲，小販；
○林存孝，四十餘歲，手錶推銷員；
○黃慶川，四十五歲，
○女子林蔓玉，廿八歲，小販；各被告均為潮籍人士，同被控於本年四月十日，在美孚新邨百老匯街第三期一樓字單位內製造毒品。○同時同地藏有三、二一四一點四八公分混合彈內含三八一八點五公分獵頭啡呔及四二三公分混合彈內含四三四公分啡呔。○單控第二被告准許其搬字用作毀謗。

四名被告均由史和勞

李裁法獲假釋出獄

盼在港家人赴台探望他

【台北五日訊】十五年前因殺死交通銀行常駐監察人吳景文而被判處無期徒刑的李裁法，四日經准假釋，踏出了台北監獄的大門。

李裁法是與台灣前途連繫過密至二級以上，並有後悔悔己之表現及紀律，經台北監獄監務委員會決議，並呈由司法行政部核准而獲假釋。

據了解：李裁法被監禁於台北監獄中，平日表現均能恪守獄方的管理，並主動協助其他的受刑人，獲得一級受刑人處遇。

近兩年來，李裁法的健康情形不佳，長期在獄中的醫護室接受治療，並曾數次保外就醫。

昨天李裁法出獄了，他對政府的恩遇極表感激，他說重獲自由，要休息一陣，或許會重拾舊業做生意。

李裁法有個親生兒子在中部，已成家，生活不錯。他還有一些老朋友都在香港。當年，他到台北後便一直未再見面。他很希望他們到台灣看着他。

李裁法現年六十九歲，於廿多前是叱咤港台的商場人物，職銜由大陸來港，僅憑三十元起家，一九四六年至一九五六年，是麗池總會經理，並經營青山酒店，一九四八年主持第一屆「香港小選舉」。其後，李裁法由陳漢列不受歡迎人物，要他自設陳漢列「選舉」案，李裁法於台北當商管訓期間，李裁法在台北當商敗，並因一場賭路結怨，殺死交銀行監察人，在李裁法逃離台灣回香港後，後來在北角英皇道灣，被當局發往綠島管制中心成立，判死刑，但上訴庭改判期徒刑。

診所：灣仔軒尼詩道
二六九號光華大廈五樓(即史超域道口)
電話：七三〇六五七
七三〇六一七〇

對有證據確鑿之重罪不可犯人

四疑人今解高院
各被告否認控罪

【本報訊】華品調查科於本年四月十日晚上七時四十分憑線報突擊搜查荔枝角美孚新邨百十五年前提殺人判終身監禁

前在土址拘獲案主祖寓該單位，案發日華品調查組警探抵達前將該字包圍，由其中一便衣警探認得為水喉匠，上樓修理水喉，當次被告開門時警探衝入，發現

四疑人今解高院
第一、二、三、四號被告網成擒。

一家四口
生活優游

政府再度不批准

另一遊憩區計劃

目前大嶼山已有三個遊憩區計劃，當局要先看成績再決定。

日港警務人員赴澳

追查賣淫拐騙案

【本報訊】澳門警務處，日前接獲香港警務處通知，派員來澳追查賣淫拐騙案。據悉，該案涉及多名婦女，現正由港方派員來澳調查，並與澳方警務人員合作。

後日與官方談判

護理員協會及護士組

【本報訊】護理員協會及護士組，將於後日與官方進行談判。雙方就改善工作環境、增加薪酬及福利等問題進行磋商。目前雙方已達成初步共識，談判進展順利。

英專家來港主持

物理治療課程

【本報訊】英國專家來港主持物理治療課程。該課程旨在提高本地物理治療師的專業水平，並為社區提供更優質的服務。課程內容包括理論知識、臨床實踐及最新技術應用。

地房置空區三

出租標招期短

【本報訊】三區空置房屋出租，標招期短。政府為提高土地利用效率，特設短期招標程序，吸引私人機構或個人承租，用作商業或工業用途。目前已有數間房屋成功招標。

十一萬學童參加

學校保健計劃

【本報訊】十一萬學童參加學校保健計劃。該計劃旨在加強學生體質，預防疾病，並提供基本的醫療服務。目前計劃已在全港各級學校全面展開。

教署加強中文教育

為在職教師舉辦

進修班及研討會。教育局為提升在職教師的中文教學能力，特舉辦進修班及研討會，邀請專家學者分享教學心得及最新教學方法。目前已有數百名教師參加。

永安聖誕旅行團

節目多報名從速

【本報訊】永安聖誕旅行團，節目多報名從速。該旅行團將於聖誕節期間出發，前往多個旅遊勝地，並安排豐富的節慶活動。目前報名情況熱烈，名額有限。

戶商响影鐵地受對

法辦償補新提府港

【本報訊】港府提出新法辦償補，對受地鐵影響之商戶。政府表示，將根據新法例，對受地鐵工程影響的商戶提供合理的補償，以減輕其經濟負擔。目前正與受影響商戶進行溝通。

永安聖誕旅行團

節目多報名從速

【本報訊】永安聖誕旅行團，節目多報名從速。該旅行團將於聖誕節期間出發，前往多個旅遊勝地，並安排豐富的節慶活動。目前報名情況熱烈，名額有限。

永安聖誕旅行團

節目多報名從速

【本報訊】永安聖誕旅行團，節目多報名從速。該旅行團將於聖誕節期間出發，前往多個旅遊勝地，並安排豐富的節慶活動。目前報名情況熱烈，名額有限。

永安聖誕旅行團

節目多報名從速

【本報訊】永安聖誕旅行團，節目多報名從速。該旅行團將於聖誕節期間出發，前往多個旅遊勝地，並安排豐富的節慶活動。目前報名情況熱烈，名額有限。

跑馬地高級住宅

位於跑馬地山光道三號，環境優美，交通便利。該住宅為高級公寓，設施齊全，包括健身房、游泳池及24小時保安服務。現正接受預約，名額有限。

美屋市市長訪港

美國加州美屋市市長，日前訪問香港，並與港府官員會面。市長表示，美屋市與香港在多個領域有合作機會，希望加強兩地交流與合作。

永安聖誕旅行團

節目多報名從速。本旅行團將於聖誕節期間出發，前往多個旅遊勝地，並安排豐富的節慶活動。目前報名情況熱烈，名額有限。

林比亞無線電學校

教授無線電、電視、音響等技術。課程由資深專業人士主講，設備先進，實踐機會多。歡迎報名參加。

東區扶輪社主席與會員

參觀大昌汽車服務中心。主席表示，該中心服務周到，技術精湛，為會員提供了優質的服務體驗。

界陽陰

映獻大盛期下線京麗。本電影院現正放映多部精彩大片，包括動作、喜劇及愛情片。歡迎光臨觀賞。

廣東

門塔士豪劣紳。本報特約記者深入調查，揭露當地豪門家族的種種醜聞。內容精彩，不容錯過。

台灣首飾

款式高雅·名貴大方。本首飾店經營多年，信譽昭著。現推出多款台灣名產首飾，歡迎參觀選購。

醫藥

分類廣告。本欄目提供各類醫藥產品及服務資訊，方便讀者查詢。

老藥妙藥

退還知名。本藥房經營多年，信譽可靠。現推出多款老藥妙藥，療效顯著。

胃濕風

痛氣痛。本藥房專治各類胃病，藥到病除。歡迎諮詢。

安大

醫務所 寫字樓 招租。本處環境優雅，設施齊全，適合用作醫務所或寫字樓。有意者請洽。

與羅馬折夥已成事實

兩次長途電話邀請王羽主演

王羽與羅馬的合約，自從「羅馬」在「羅馬」拍竣後，就一直處於「羅馬」與「羅馬」的合約中，王羽與羅馬的合約，自從「羅馬」在「羅馬」拍竣後，就一直處於「羅馬」與「羅馬」的合約中，王羽與羅馬的合約，自從「羅馬」在「羅馬」拍竣後，就一直處於「羅馬」與「羅馬」的合約中...

愈鳳至否認復合

要澄清混淆傳說

前日，鳳凰與李海潮的復合，初時大家以為是鳳凰與李海潮的復合，初時大家以為是鳳凰與李海潮的復合，初時大家以為是鳳凰與李海潮的復合...



英國是鹹片始祖

側重幽默風趣

說到拍鹹片，色無邊「片」集，那已經是在「片」集，那已經是在「片」集，那已經是在「片」集...

白彪演劇頭好

討好更判

白彪演劇頭好，討好更判，白彪演劇頭好，討好更判，白彪演劇頭好，討好更判...

金馬獎是熱門勝出

恬姐激動有道理

金馬獎是熱門勝出，恬姐激動有道理，金馬獎是熱門勝出，恬姐激動有道理，金馬獎是熱門勝出，恬姐激動有道理...

時多郎敏船三見不

本劇寫編門閉來原

時多郎敏船三見不，本劇寫編門閉來原，時多郎敏船三見不，本劇寫編門閉來原...

劉丹最愛財

不怕演壞蛋

劉丹最愛財，不怕演壞蛋，劉丹最愛財，不怕演壞蛋，劉丹最愛財，不怕演壞蛋...

避免與大牌竹戰

徐少強說是避嫌

避免與大牌竹戰，徐少強說是避嫌，避免與大牌竹戰，徐少強說是避嫌...

有人勸投資拍片

張敏婷心大心小

有人勸投資拍片，張敏婷心大心小，有人勸投資拍片，張敏婷心大心小...

今日電視節目	
第一台	2.10 粵語新聞 (重播)
2.45 粵語新聞 (重播)	2.45 粵語新聞 (重播)
4.00 粵語新聞 (重播)	4.00 粵語新聞 (重播)
4.30 粵語新聞 (重播)	4.30 粵語新聞 (重播)
5.00 粵語新聞 (重播)	5.00 粵語新聞 (重播)
5.30 粵語新聞 (重播)	5.30 粵語新聞 (重播)
6.00 粵語新聞 (重播)	6.00 粵語新聞 (重播)
6.30 粵語新聞 (重播)	6.30 粵語新聞 (重播)
7.00 粵語新聞 (重播)	7.00 粵語新聞 (重播)
7.30 粵語新聞 (重播)	7.30 粵語新聞 (重播)
8.00 粵語新聞 (重播)	8.00 粵語新聞 (重播)
8.30 粵語新聞 (重播)	8.30 粵語新聞 (重播)
9.00 粵語新聞 (重播)	9.00 粵語新聞 (重播)
9.30 粵語新聞 (重播)	9.30 粵語新聞 (重播)
10.00 粵語新聞 (重播)	10.00 粵語新聞 (重播)
10.30 粵語新聞 (重播)	10.30 粵語新聞 (重播)
11.00 粵語新聞 (重播)	11.00 粵語新聞 (重播)
11.30 粵語新聞 (重播)	11.30 粵語新聞 (重播)
12.00 粵語新聞 (重播)	12.00 粵語新聞 (重播)
12.30 粵語新聞 (重播)	12.30 粵語新聞 (重播)

友好中游之光走勢銳

友好中游之光走勢銳，友好中游之光走勢銳，友好中游之光走勢銳...

介紹幾匹馬胆

小人物惠麒麟

介紹幾匹馬胆，小人物惠麒麟，介紹幾匹馬胆，小人物惠麒麟...

海景備戰積極

可望一擊即中

海景備戰積極，可望一擊即中，海景備戰積極，可望一擊即中...

揚威耀武快試勁

馬如龍陌路人起

揚威耀武快試勁，馬如龍陌路人起，揚威耀武快試勁，馬如龍陌路人起...

好好潛質甚豐

輕烟再出要緊

好好潛質甚豐，輕烟再出要緊，好好潛質甚豐，輕烟再出要緊...

今晨特別鏡頭

項目	數據
1.26.0 (27.3)	1.26.0 (27.3)
1.28.0 (27.1)	1.28.0 (27.1)
1.28.3 (28.3)	1.28.3 (28.3)
1.27.1 (29.2)	1.27.1 (29.2)
1.25.0 (27.0)	1.25.0 (27.0)
56.0 (27.0)	56.0 (27.0)
1.24.3 (26.3)	1.24.3 (26.3)
1.25.2 (26.2)	1.25.2 (26.2)
1.23.0 (27.0)	1.23.0 (27.0)
1.25.2 (27.2)	1.25.2 (27.2)

鄉村勇士有質

初出未容忽視

鄉村勇士有質，初出未容忽視，鄉村勇士有質，初出未容忽視...

紅葉金棺

杜文圖

二、六招葬棺
「六招葬棺」，與「招魂」同出一轍，是民間一種迷信的習俗。據說，人死後，靈魂會離開身體，在空中遊蕩。如果靈魂找不到身體，就會變成孤魂野鬼，危害人間。因此，家人必須在死者死後，舉行「招魂」儀式，將靈魂招回身體。而「六招葬棺」，則是將死者的靈魂，裝入一個金棺中，然後將金棺埋入地下。這樣，靈魂就可以隨金棺一起入土為安了。



杜文圖

「六招葬棺」，與「招魂」同出一轍，是民間一種迷信的習俗。據說，人死後，靈魂會離開身體，在空中遊蕩。如果靈魂找不到身體，就會變成孤魂野鬼，危害人間。因此，家人必須在死者死後，舉行「招魂」儀式，將靈魂招回身體。而「六招葬棺」，則是將死者的靈魂，裝入一個金棺中，然後將金棺埋入地下。這樣，靈魂就可以隨金棺一起入土為安了。

海茫茫

黃思靜

「你怎麼了？」
「我沒事。」
「你別騙我，我看你臉色不對。」
「真的沒事。」
「你別再說了，你跟我來。」
「我不去。」
「你不去，我就去抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」

神秘怪客

高華

「你怎麼了？」
「我沒事。」
「你別騙我，我看你臉色不對。」
「真的沒事。」
「你別再說了，你跟我來。」
「我不去。」
「你不去，我就去抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」

晚唱月

夏清月

「你怎麼了？」
「我沒事。」
「你別騙我，我看你臉色不對。」
「真的沒事。」
「你別再說了，你跟我來。」
「我不去。」
「你不去，我就去抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」

色相和仇恨

尼天馬

「你怎麼了？」
「我沒事。」
「你別騙我，我看你臉色不對。」
「真的沒事。」
「你別再說了，你跟我來。」
「我不去。」
「你不去，我就去抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」

古押衙

博宮南

「你怎麼了？」
「我沒事。」
「你別騙我，我看你臉色不對。」
「真的沒事。」
「你別再說了，你跟我來。」
「我不去。」
「你不去，我就去抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」

情蟲

浣花生

「你怎麼了？」
「我沒事。」
「你別騙我，我看你臉色不對。」
「真的沒事。」
「你別再說了，你跟我來。」
「我不去。」
「你不去，我就去抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」

刀開明月環

東方玉

「你怎麼了？」
「我沒事。」
「你別騙我，我看你臉色不對。」
「真的沒事。」
「你別再說了，你跟我來。」
「我不去。」
「你不去，我就去抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」

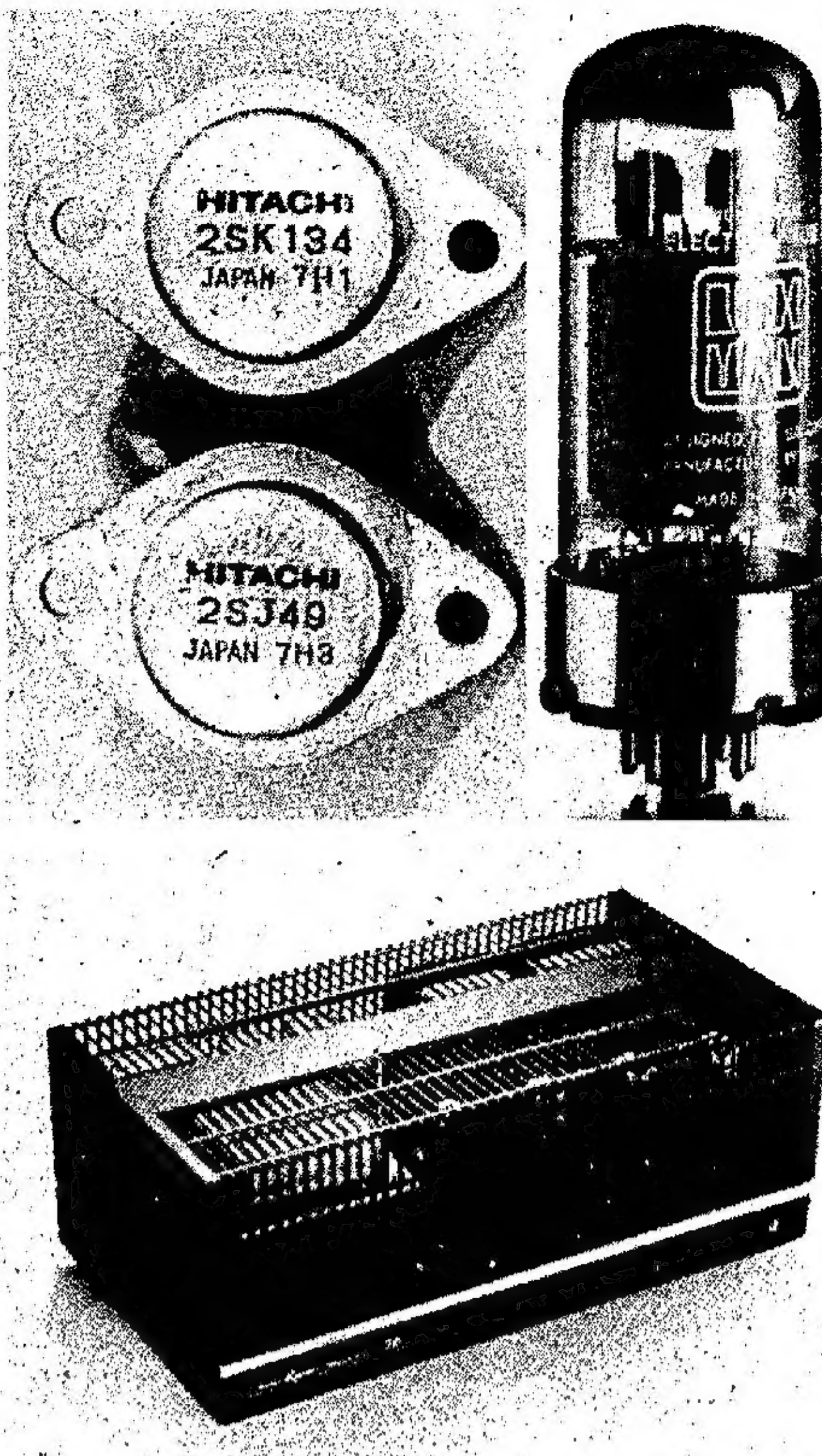
動能回輪揚聲器的歷史

飛利浦公司

「你怎麼了？」
「我沒事。」
「你別騙我，我看你臉色不對。」
「真的沒事。」
「你別再說了，你跟我來。」
「我不去。」
「你不去，我就去抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」
「你抓我？」
「對，我抓你。」

利苑別墅 點只園床電視咁簡單 (24小時有租有房) 電話：(0)752026 香港灣仔道一七五號就坡大馬路 五樓4字(近菲林明道口)	帝苑別墅 名家設計·確係唔同 24小時有租有房 電話：(0)822668 尖沙咀巴利道54號一樓 天文台道	中聯 5-635157 (5線) 5-627922 3-632345 3-333532	商業 分類廣告 效力大 收費廉 每行每日收銀一元 (一) 每日收銀一元 (二) 每日收銀一元 (三) 每日收銀一元 (四) 每日收銀一元 (五) 每日收銀一元 (六) 每日收銀一元 (七) 每日收銀一元 (八) 每日收銀一元 (九) 每日收銀一元 (十) 每日收銀一元	影片 一流 電檢成事 P. 影片各國 P. 影片各國 P. 影片各國 P. 影片各國 P. 影片各國 P. 影片各國 P. 影片各國 P. 影片各國 P. 影片各國 P. 影片各國	租屋 吉樓平賣 新裝修 二房二廳 三房二廳 四房二廳 五房二廳 六房二廳 七房二廳 八房二廳 九房二廳 十房二廳	聘請 聘請醫生 聘請律師 聘請會計 聘請翻譯 聘請司機 聘請保安 聘請清潔 聘請維修 聘請裝修 聘請設計	招生 電檢修理班 電檢修理班 電檢修理班 電檢修理班 電檢修理班 電檢修理班 電檢修理班 電檢修理班 電檢修理班 電檢修理班	廣告 刊惠蒙如 告廣報本 八二電請 八〇七〇
--	---	--	--	---	--	---	---	---

救星 垂危的病人急需捐血 電話：二一〇式壹	你 就是	救星 垂危的病人急需捐血 電話：二一〇式壹	你 就是	救星 垂危的病人急需捐血 電話：二一〇式壹	你 就是	救星 垂危的病人急需捐血 電話：二一〇式壹	你 就是	救星 垂危的病人急需捐血 電話：二一〇式壹	你 就是
------------------------------------	----------------	------------------------------------	----------------	------------------------------------	----------------	------------------------------------	----------------	------------------------------------	----------------



上左：MOS-FET 半導體。
上右：最新型的三極電子功率管。
下：新近由廠家製成的電子管功率放大器。

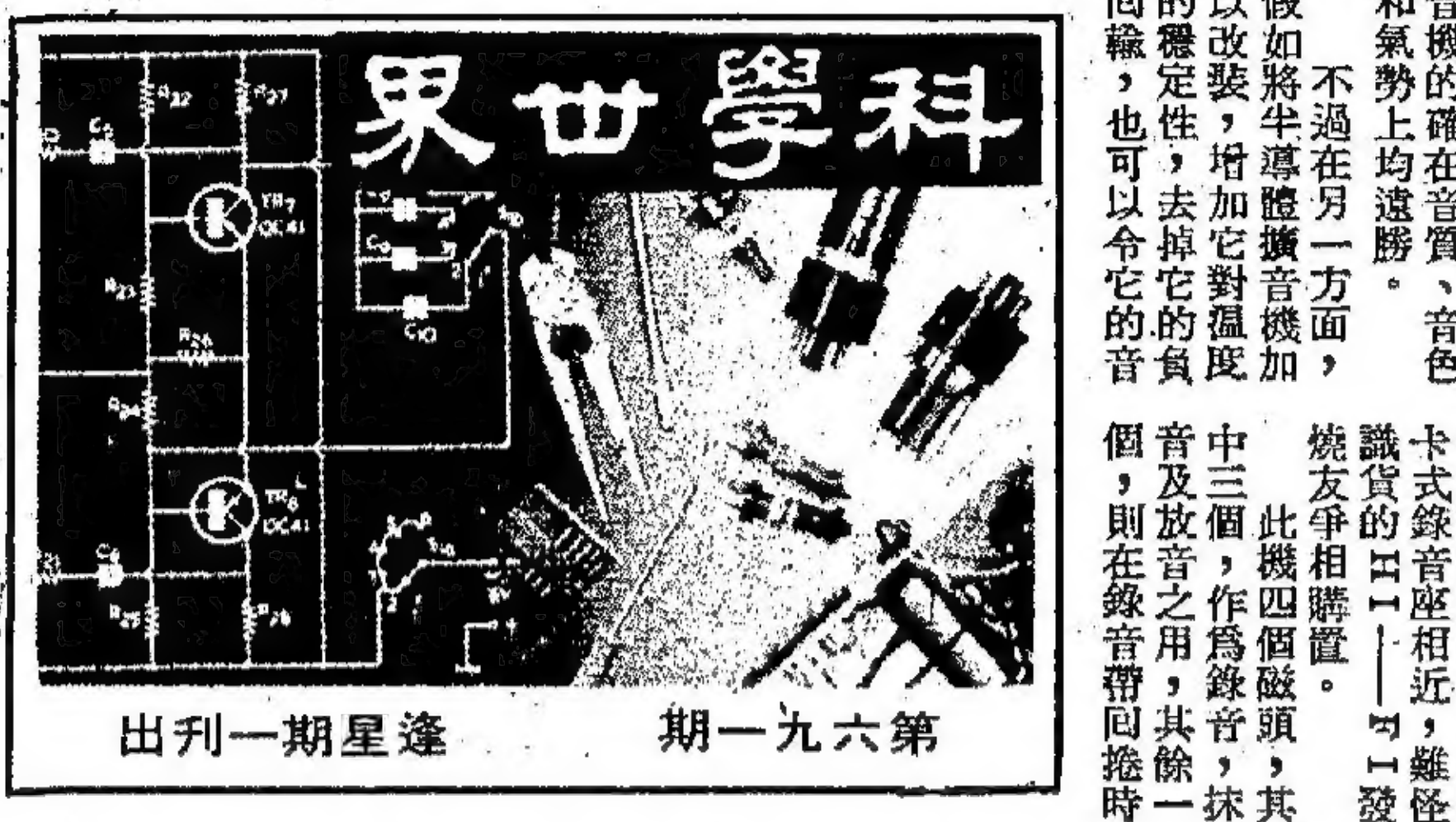
管子電子化體導半

器大放型種兩

嗎一統能可色音

「管子電子化體導半」這是一句老話，但現在卻有了新的意義。在過去，電子管是電子設備的核心，而半導體則只是輔助元件。現在，半導體技術已經成熟，電子管則被用於高功率、高電壓的應用。這兩種技術的結合，使得電子設備的性能得到了進一步的提高。

在音頻放大器的設計中，電子管和半導體各有其優勢。電子管具有較高的輸出功率和較好的失真特性，而半導體則具有較高的效率和較小的體積。通過合理的設計，這兩種技術可以實現音色的統一。



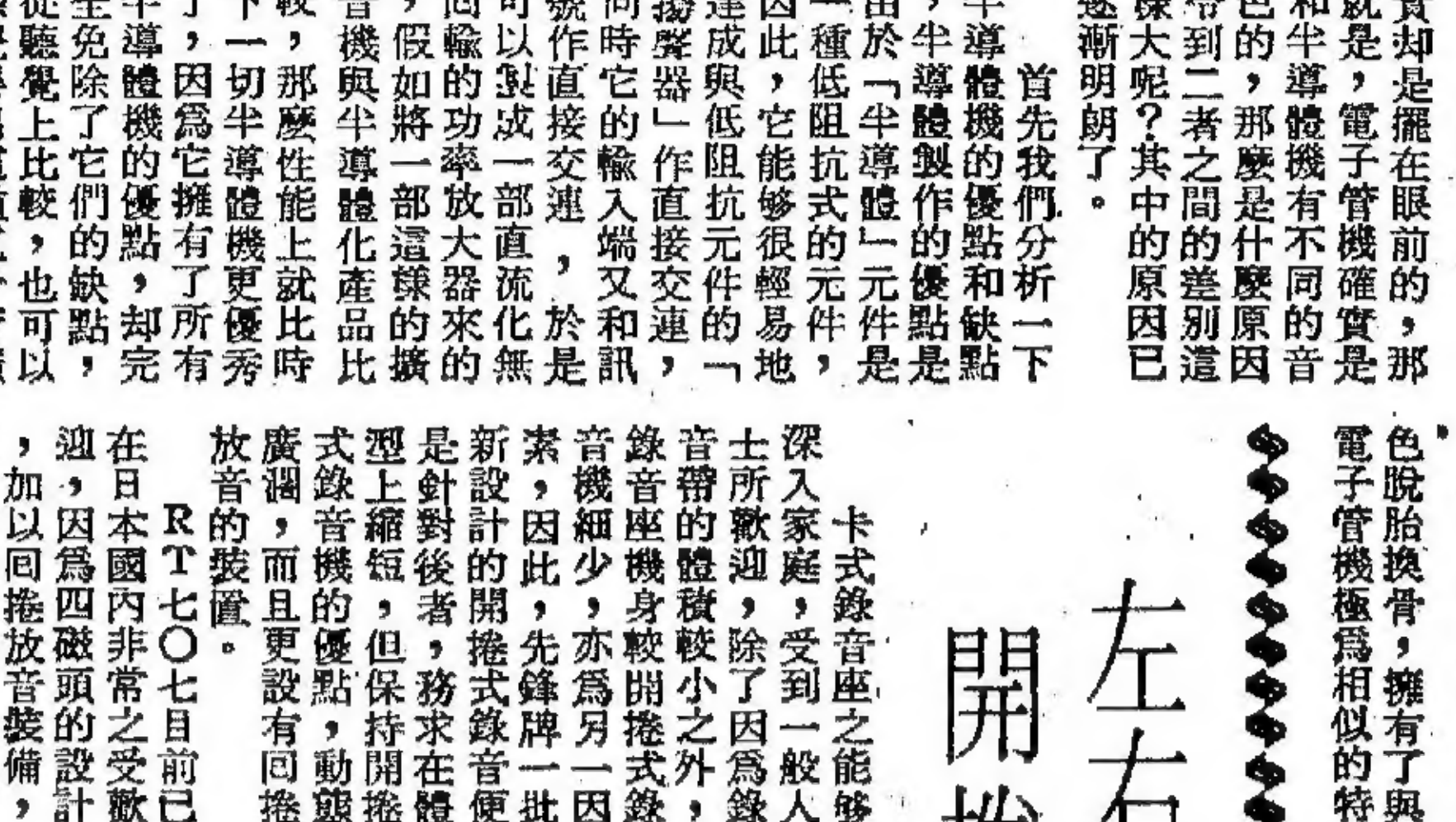
出刊一期星 期一九六第

左右可唱帶的

開捲式錄音機

「左右可唱帶的」這是一句新話，它指的是開捲式錄音機的一種新功能。這種錄音機可以播放左右聲道的錄音帶，使得聽眾可以體驗到立體聲的效果。

開捲式錄音機具有較高的音質和較大的動態範圍。通過合理的設計，它可以實現左右聲道的分離，使得聽眾可以聽到不同的聲音。



出刊一期星 期一九六第



動態回饋揚聲器的歷史

怎樣認識功率大小

功率是衡量電子設備性能的一個重要指標。在音頻放大器中，功率的大小直接影響到聲音的質量和音量。因此，我們在購買電子設備時，應該注意其功率的大小。

功率的大小可以用瓦特(W)來表示。在音頻放大器中，功率的大小通常與聲音的失真率有關。功率越大，失真率越低，聲音的質量越好。

動態回饋揚聲器的歷史

動態回饋揚聲器是一種新型的揚聲器，它具有較高的音質和較大的動態範圍。它的出現，使得音頻設備的性能得到了進一步的提高。

動態回饋揚聲器的歷史可以追溯到二十世紀初。當時，人們開始研究如何提高揚聲器的性能，以滿足市場的需求。

飛利浦的動態回饋揚聲器

飛利浦公司是一家著名的電子設備製造商，它生產的動態回饋揚聲器具有較高的音質和較大的動態範圍。它的出現，使得音頻設備的性能得到了進一步的提高。

飛利浦公司的動態回饋揚聲器採用了先進的技術，使得聲音的質量和音量得到了進一步的改善。

Technics

SHUN HING 1953-1978

帶動電子唱盤

精密直流馬達 頻率伺服控制

SL-230

- *全自動落臂回臂
- *頻率標準直流伺服馬達，轉速穩定
- *高柔順度唱臂，附精密EPC-270C動磁唱頭
- *前控式操作，美觀耐用
- *抖擺率低於0.045% WRMS
- *聲壓優於-70dB (Din B)
- *可作±6%速度微調

SL-220

- *自動回臂設備
- *頻率伺服直流馬達
- *精密唱臂連EPC-270C唱頭
- *前控式操作，美觀耐用
- *抖擺率低於0.045% WRMS
- *聲壓優於-70dB (Din B)
- *±6%轉速微調裝置

全直線性放大器面世

美國 SPECTRO ACOUSTICS

比DC放大器更具音樂感

M-217 純直線性前置放大器

- 1. 輸出功率100W RMS X 2 (兩聲道同時工作，8Ω)
- 2. 設有唱頭輸入阻抗選擇，可配合任何唱頭輸出大小
- 3. 設有唱頭輸入阻抗選擇，可配合任何唱頭輸出大小
- 4. 可接兩部揚聲器，兩部揚聲器可本機獨立
- 5. 頻率響應20Hz至20kHz，失真率小於0.05%
- 6. 訊噪比110dB

M-202 純直線性後級放大器

- 1. 輸出功率100W RMS X 2 (兩聲道同時工作，8Ω)
- 2. 阻壓150V，音色層次清晰
- 3. 頻率響應20Hz至20kHz，失真率小於0.05%
- 4. 訊噪比110dB
- 5. 左右聲道完全獨立，插入式設計，維修方便

樂盤牌

SHUN HING 1953-1978

帶動電子唱盤

精密直流馬達 頻率伺服控制

SL-230

- *全自動落臂回臂
- *頻率標準直流伺服馬達，轉速穩定
- *高柔順度唱臂，附精密EPC-270C動磁唱頭
- *前控式操作，美觀耐用
- *抖擺率低於0.045% WRMS
- *聲壓優於-70dB (Din B)
- *可作±6%速度微調

SL-220

- *自動回臂設備
- *頻率伺服直流馬達
- *精密唱臂連EPC-270C唱頭
- *前控式操作，美觀耐用
- *抖擺率低於0.045% WRMS
- *聲壓優於-70dB (Din B)
- *±6%轉速微調裝置

樂盤牌

SHUN HING 1953-1978

帶動電子唱盤

精密直流馬達 頻率伺服控制

SL-230

- *全自動落臂回臂
- *頻率標準直流伺服馬達，轉速穩定
- *高柔順度唱臂，附精密EPC-270C動磁唱頭
- *前控式操作，美觀耐用
- *抖擺率低於0.045% WRMS
- *聲壓優於-70dB (Din B)
- *可作±6%速度微調

SL-220

- *自動回臂設備
- *頻率伺服直流馬達
- *精密唱臂連EPC-270C唱頭
- *前控式操作，美觀耐用
- *抖擺率低於0.045% WRMS
- *聲壓優於-70dB (Din B)
- *±6%轉速微調裝置

全直線性放大器面世

美國 SPECTRO ACOUSTICS

比DC放大器更具音樂感

M-217 純直線性前置放大器

- 1. 輸出功率100W RMS X 2 (兩聲道同時工作，8Ω)
- 2. 設有唱頭輸入阻抗選擇，可配合任何唱頭輸出大小
- 3. 設有唱頭輸入阻抗選擇，可配合任何唱頭輸出大小
- 4. 可接兩部揚聲器，兩部揚聲器可本機獨立
- 5. 頻率響應20Hz至20kHz，失真率小於0.05%
- 6. 訊噪比110dB

M-202 純直線性後級放大器

- 1. 輸出功率100W RMS X 2 (兩聲道同時工作，8Ω)
- 2. 阻壓150V，音色層次清晰
- 3. 頻率響應20Hz至20kHz，失真率小於0.05%
- 4. 訊噪比110dB
- 5. 左右聲道完全獨立，插入式設計，維修方便

樂盤牌

SHUN HING 1953-1978

帶動電子唱盤

精密直流馬達 頻率伺服控制

SL-230

- *全自動落臂回臂
- *頻率標準直流伺服馬達，轉速穩定
- *高柔順度唱臂，附精密EPC-270C動磁唱頭
- *前控式操作，美觀耐用
- *抖擺率低於0.045% WRMS
- *聲壓優於-70dB (Din B)
- *可作±6%速度微調

SL-220

- *自動回臂設備
- *頻率伺服直流馬達
- *精密唱臂連EPC-270C唱頭
- *前控式操作，美觀耐用
- *抖擺率低於0.045% WRMS
- *聲壓優於-70dB (Din B)
- *±6%轉速微調裝置

二商晚



高洛尼操到夠狀態 拍住奧拉利攻力強

東方擴軍花墟戰警察

【本報訊】東方足球隊，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。東方隊在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。東方隊隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。東方隊隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。



東方足球隊，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。

警察會贏加山 東方唔敢輕敵

【本報訊】東方足球隊，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。東方隊在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。東方隊隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

東方足球隊，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。

有何所見 指數下失七點

【本報訊】東方足球隊，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。東方隊在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。東方隊隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

東方足球隊，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。

今晨股價報低

【本報訊】東方足球隊，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。東方隊在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。東方隊隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

東方足球隊，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。

用重典其時矣！嚴懲對付暴力

網球賽八強爭出綫

【本報訊】網球賽八強爭出綫，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。東方隊在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。東方隊隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

精工東昇同樣打四四二

【本報訊】精工足球隊，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。精工隊在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。精工隊隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

場邊人語

【本報訊】場邊人語，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。場邊人語在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。場邊人語隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

一雙快翼 贏波本錢

【本報訊】一雙快翼，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。一雙快翼在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。一雙快翼隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

工商盃賽續上演

【本報訊】工商盃賽續上演，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。工商盃賽在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。工商盃賽隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

美元債券做價下挫

【本報訊】美元債券做價下挫，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。美元債券在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。美元債券隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

風高物躁撞火

【本報訊】風高物躁撞火，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。風高物躁在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。風高物躁隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

球事人

【本報訊】球事人，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。球事人在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。球事人隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

何大黑好合氣

【本報訊】何大黑好合氣，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。何大黑在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。何大黑隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

精工昨贏波 門將大功臣

【本報訊】精工昨贏波，門將大功臣，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。精工昨在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。精工昨隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

聯斯列和迫浦物利 席主賽聯仍頓華愛

【本報訊】聯斯列和迫浦物利，席主賽聯仍頓華愛，今日在花園球場，與奧拉利隊，進行一場激烈的足球賽。聯斯列在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。聯斯列隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

精工昨贏波 門將大功臣

精工昨在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。精工昨隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

聯斯列和迫浦物利 席主賽聯仍頓華愛

聯斯列在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。聯斯列隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

精工昨贏波 門將大功臣

精工昨在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。精工昨隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

聯斯列和迫浦物利 席主賽聯仍頓華愛

聯斯列在比賽中，表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。聯斯列隊長高洛尼，在比賽中表現極為出色，攻力強勁，最終以三比零擊敗奧拉利隊。

英使館遭襲 伊朗總理辭職 國王緊急召集會議



多倫多，燒焚火具用低條的行銀將德暴，中歐示府政反的心市中開克德在日期星。毀燒火放人彼行暴

阿高峯會議結束 聲明溫和得出奇

無抨擊沙達，亦不提抵制 祇求埃及放棄與以簽和約

【巴格達五日路透電】阿拉伯高峯會議，在巴格達舉行的阿拉伯高峯會議，於今日結束。會議在長達四天的會期後，發表了一項聲明。聲明中，阿拉伯國家們對以色列的侵略行為表示強烈譴責，並重申了阿拉伯國家們對和平解決中東問題的決心。然而，與外界預期不同的是，聲明中並未對伊拉克總統薩達特進行任何抨擊，也未提及抵制以色列的行動。相反，聲明中提出，阿拉伯國家們希望埃及能夠放棄與以色列簽署和平條約的計劃，並要求以色列撤出佔領領土。這一聲明被視為阿拉伯國家們在當前局勢下的一種溫和姿態。

美經濟委員會主席看法悲觀 美出現經濟衰退 可能性機會佔半

【華盛頓五日路透電】美國經濟委員會主席，今日發表了悲觀的看法。他指出，美國目前的經濟增長正在放緩，失業率上升，通貨膨脹壓力依然巨大。他認為，美國有百分之五十的可能性會出現經濟衰退。主席呼籲政府採取果斷措施，以刺激經濟增長並控制通貨膨脹。

以埃和約仍有障礙 各方代表再作會談

【華盛頓五日路透電】以色列與埃及之間的和平談判，目前仍面臨著諸多障礙。雙方代表在經過多輪會談後，未能就關鍵問題達成協議。然而，各方代表表示，他們將繼續努力，克服困難，以期早日達成和平協議。目前，雙方在領土歸還、難民問題以及安全保證等方面仍存在分歧。

美視察 空軍軍用 基地地盤

【特維維五日路透電】美國空軍官員，今日視察了位於中東地區的一個空軍軍用基地。視察團成員對基地的設施、設備以及人員的訓練情況進行了詳細檢查。視察結果顯示，該基地的運作符合美國空軍的標準。視察團還與當地官員進行了交流，討論了加強合作的可能性。

美狄城慘劇 百貨公司爆炸 最少四人死亡

【美狄城五日路透電】美國狄城昨日發生了一場嚴重的百貨公司爆炸事故。爆炸發生在當地的主要百貨公司，造成至少四人死亡，數十人受傷。爆炸原因正在調查中。事故發生後，該百貨公司立即關閉，周邊地區的交通也受到嚴重影響。

蘇聯與越南簽署條約 顯示了對抗中共決心

【莫斯科五日路透電】蘇聯與越南昨日簽署了一項重要條約，這一舉動被視為蘇聯在東南亞地區對抗中國決心的體現。條約內容涉及邊境安全、貿易合作以及軍事援助等方面。蘇聯表示，該條約將進一步加強蘇聯與越南之間的友好關係，並對中國在該地區的擴張行為產生牽制作用。

義人京城難租屋 業主歡迎外國人

【羅馬五日路透電】義大利首都羅馬，目前正經歷著一場難民潮。由於戰爭影響，大量難民湧入羅馬尋求庇護。然而，當地的房屋市場卻對外國人，特別是難民，持不友好態度。許多業主拒絕出租房屋給外國人，這使得難民們在尋找住所方面面臨巨大困難。儘管政府呼籲業主提供幫助，但情況似乎並未得到改善。

禍車大州田國美 撞環連車輛十五 傷人五十四有共

【田納西州五日路透電】美國田納西州昨日發生了一場嚴重的多車相撞事故。事故發生在當地的主要公路，涉及十五輛車輛，造成五十四人受傷。目前，事故原因正在調查中。事故發生後，該路段的交通完全中斷，救援工作正在緊張進行中。

論結的家專裝時 肥太人女聯蘇 救補難亦衫靚

【莫斯科五日路透電】蘇聯婦女聯合會昨日舉行了一場關於時尚與家庭裝飾的專題討論。與會者討論了如何通過時尚的服裝和家居裝飾來改善生活質量，並強調了婦女在家庭建設中的重要作用。此外，與會者還討論了如何通過各種途徑來幫助和救濟難民，包括提供衣物和物資援助。

鄧小平率代表團 抵泰國官式訪問

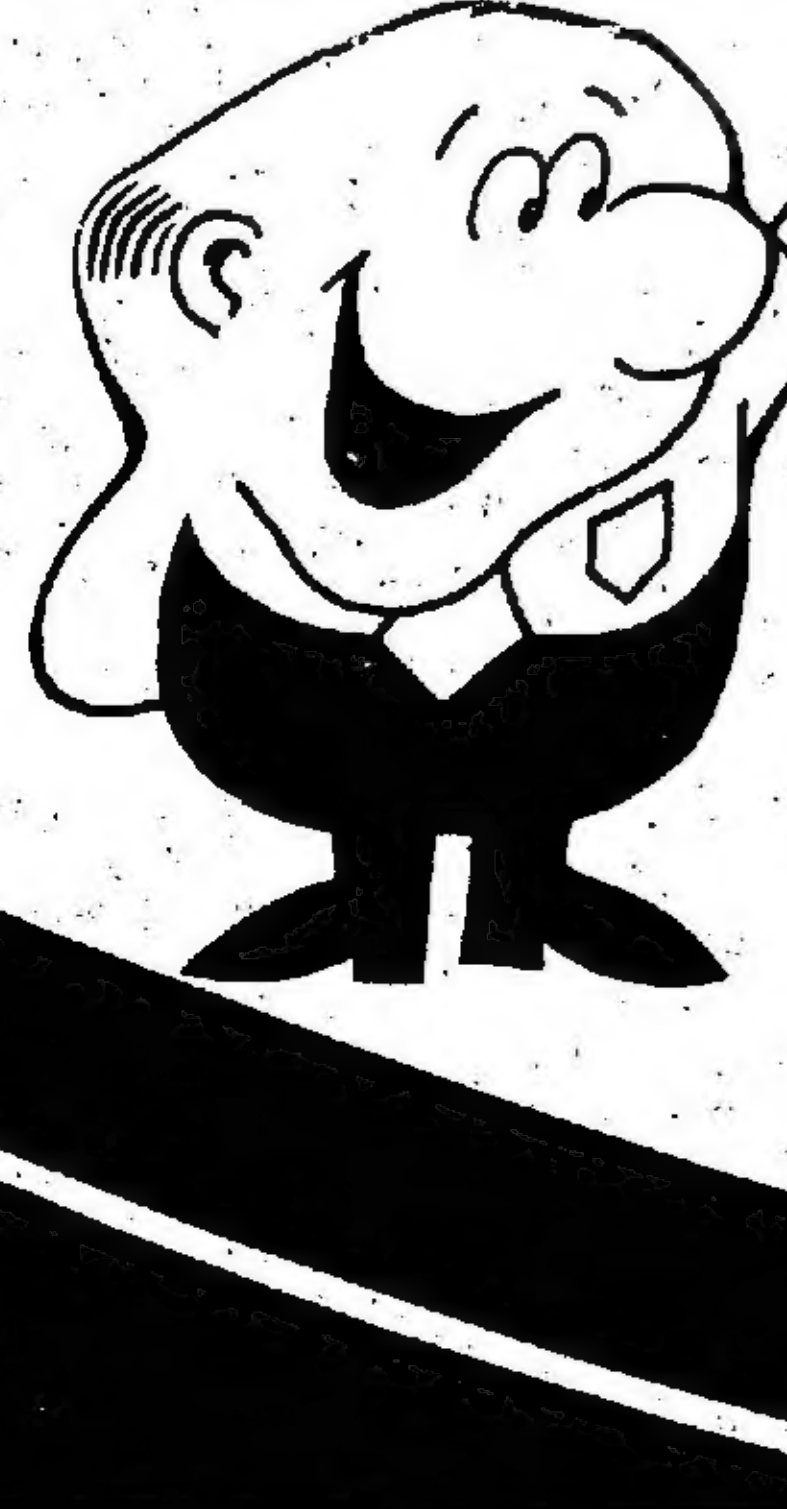
【曼谷五日路透電】中國領導人鄧小平率領的代表團，今日抵達泰國進行正式訪問。代表團成員包括中國政府的高級官員。泰國政府對代表團的到訪表示熱烈歡迎，並表示中泰兩國之間的友好關係將進一步加強。此次訪問旨在促進兩國在政治、經濟和貿易等領域的合作。

汪東興在金邊表示 越棉邊境戰爭中 北平決支持高棉

【金邊五日路透電】中國駐金邊大使汪東興昨日表示，中國將堅定支持高棉在邊境戰爭中的立場。汪東興指出，中國與高棉擁有悠久的友好歷史，中國將根據國際法和正義原則，為高棉提供必要的援助和支持。他強調，中國將與高棉人民站在一起，共同抵禦外來的侵略。

東京美元 大幅上升

【東京五日路透電】東京的美元匯率昨日大幅上升，這反映了市場對美元走勢的看好。分析人士認為，這可能是由於美國經濟數據強勁以及市場對美元資產的需求增加所致。匯率的上升將對日本的進出口貿易產生一定影響。



新風趣 刊週

送附報晚商工隨五週每

Leisure Weekly

SUPPLEMENT
KUNG SHEUNG EVENING NEWS

內容充實
包羅萬有
電視節目